

# GAZETA TRANSILVANIEI.

Redacțiunea și Administratiunea:  
Brasiovu, piața mare Nr. 22. — „Gazeta“ eșe:  
Marti'a, Joui'a și Sambat'a.

Prețulu abonamentulu:  
pe unu anu 10 fl., pe șiese luni 5 fl., pe trei luni  
2 fl. 50 cr. Tieri esterne pe șiese luni 14 fr. pe  
anu 28 franci.

Anulu XLIV.

Se prenumera:  
a postele c. și r. și pe la dd. corespondenti.  
Anunciurile:  
un'a serie garmendu 6 cr. și timbru de 30 cr.  
v. a. pentru facare publicare. — Scrieri ne-  
francate nu se primescu. — Manuscripte nu se  
retraminu.

Nr. 133.

Duminea 22 Novembre 4 Decembre

1881.

## Brasiovu, 22 Novembre.

Póte tocmai pre candu scriemu aceste rënduri se seversiesce actulu alegerei patriarcului serbescu in Carlovitiu. Acést'a alegere a desteptatu nu numai interesulu celorlu mai de aprópe interesati, ci ea posede pentru o parte mare a locuitorilor acestoru tieri o importantia, potemu dice, principiara.

Cetitorii nostri isi voru aduce aminte in ce modu straniu și neasteptatu a fost depusu reposatulu patriarhu Ivacicovici, cá unu simplu functionariu, incredintiandu-se conducerea metropoliei episcopului Angelits c'unu salariu anualu de 24,000 fl, fara cá se fi fost consultatu mai inainte congressulu.

Caus'a acestei procederi arbitrare se scie cá este a se cautá in sistem'a, care se practica de unu siru de ani incóce față de bisericile autonóme ale Nemaghiariloru. Politic'a bisericésca a guvernului unghurescu este deja destulu de multu semtita și la noi și fórté bine amu invetiatu se cunóscemu scopurile ei finale.

Patriarculu Ivacicovici nu plăcea stapánirei, unghuresci pentru cá era omu prea bunu față de conducătorii partidei nationale, a cărora influentia predomnea in biseric'a serbésca. Guvernatoriloru din Pest'a le trebuia unu omu, care se le faca tréb'a, adeca sè le ajute a paralisá miscarea nationala de sine statatóre între Serbi. Este unu faptu constatatu in veati'a diferiteloru popóre nemaghiare, cá archiereii, prin inalt'a loru pozitiune și prin aceea, cá interesele scólei sunt strinsu legate de acele ale bisericeii, eseréza, desi mai multu indirectu, o mare influentia și asupra desvoltarei nationale a acestoru popóre. Patriarchatulu serbescu dela Carlovitiu are preste acést'a o importantia deosebita prin caracterulu lui nationalu. Din punctu de vedere canonicu Metropolitul dela Carlovitiu este capulu tuturoru episcopiloru serbi, gr. or. chiaru și a celorlu din provinciile ocupate și din Serbi'a.

Momentele aceste in legatura cu viu'a miscare nationala ce s'a manifestatu in sinulu nationalitatii serbe din Ungari'a au indemnatu pe guvernulu unghurescu la pasii intreprinsi contra lui Ivacicovici, și asemeni consideratiuni au datu nascere și agitatiunei celei mai recente pentru alegerea candidatulu guvernului, Angelits. Cu tóte incordarile Serbiloru maghiaromani, inse între 75 de deputati abia au fost alesi vre-o 17 aderenti de ai lui Angelits, ceilalti toti facu parte din partid'a nationala, care nu este nicidecum dispusa se jertfésca cele mai sante interese ale bisericeii și ale nationalitatii serbesci pentr'unu blidu de linte.

Cine va intruni voturile maioritatii absolute a congressului? Eata marea cestiune a momentulu. Cei 17 „patrioti“, cari posedu increderea celorlu dela Pest'a nu voru fi in stare nici a alege ei singuri unu candidatulu lor, nici a decide asupra alegerei candidatulu celorlalti. Romane dér' cá se hotarasca nationalii.

Cu tóte cá posedu maioritata, nationalii in timpina mari greutati. Inainte de tóte nu au multa alegere. D' între toti episcopii diecesani ai Metropoliei serbesci, deplin'a incredere a poporulu o posede numai betránulu episcopu dela Buda Stoicovici. Acést'a inse a fost deja odata, la 1874, respinsu de cátra coróna. Fi-va primitu de astadata? Se dice cá Stoicovici ar' fi castigatu earasi increderea monarchului.

Entusiasmulu, cu care a fost intimpinatu Stoicovici de cátra congressu ne face se credemu cá elu va fi alesulu si de astadata și déca monarchulu ar' comsemti, acést'a ar' fi cea mai flagranta dovéda despre aceea cá dela 1874 incóce s'a schimbatu multu directiunea politiceii interióre in acést'a monarchia.

Dér' se póte intemplá si contrariulu cá adeca guvernulu unghurescu se 'si puna in cumpena tóta

influenti'a, spre a nimici alegerea, la casu candu alesulu nu i s'ar' paré a fi cetatianu destulu de „lealu și patriotu.“ S'au gásitu unele foi unghuresci, cari au amenintiatu pe Serbi și cu aceea, cá li se va sterge vechiulu privilegiu, esercitatu intotdéma dela 1690 incóce, și patriarculu va fi numitu de coróna.

In fine mai este cu putintia cá congressulu serbescu se caute a esi din impasu alegendu p'unu alu treilea, póte pe episcodulu Zsivcovici, a caruia alegere póte cá nu ar' fi difilcutata de cátra guvernulu unghurescu. Noi din parte-ne amu dori cá actulu ce se seversiesce in momentele de față la Carlovitiu se fia unu protestu viu in contra sistemei, care are de scopu a subgrupá autonomi'a bisericésca a Nemaghiariloru.

## Cronic'a evenimentelor politice.

Adi máne se va face alegerea patriarcului serbescu de cátra congressulu dela Carlovitz. Este mai multu cá probabilu, cá partid'a nationala, care face aprópe patru din cinci parti ale membriloru congressuali va realege pe omulu doriniloru, episcopulu Stojkovic delu Buda.

Congressulu s'a deschisu in 27 Novembre st. n. Mai antaiu administratorulu Metropoliei episcopulu Angelits a salutatu pe membri. O deputatiune s'a dusu apoi se aduca in siedintia pe comisariulu regescu consil. de curte Eduard de Cseh, care urcandu-se pe unu scaunu redicatu isi puse Kalpakulu pe capu și tienú vorbirea de deschidere in limb'a maghiara, care fú intrerupta de cetirea rescriptulu regescu prin care se conchiama congressulu spre a „alege metropolitulu și patriarculu dupa modalitatea de péna acuma.“ Comisariulu esprimá dorinti'a cá congressulu se resolve problem'a s'a intr'unu modu bine chibzuitu in tóte directiunile satisfacétori. (Lucru greu a satisface si pe d-nii Tisza-Trefort și pe Nationalii serbi!)

Dupa acést'a episcopulu Angelits a cetitu discursulu, prin care a salutatu in limb'a serbésca pe comisariulu regescu. La propunerea lui Kusevits se provóca apoi conformu statutulu episcopulu celu mai vechiu in rangu, Stoicovits, se ocupe scaunulu presidentialu. Urmandu provocarei congressulu Episcopulu Stoicovici accentuéza marea missiune a congressulu, la a caruia presiedintia este chiamatu ad hoc, cá celu mai vechiu in rangu. (O voce: Fia, cá se remái presiedinte pentru totdéma!) In fine s'a pasitu la verificarea deputatiloru.

Dupa ce au fost verificati 61 deputati, congressulu s'a constituitu, alegendu de presiedinte pe deputatulu Maximovic cu 53 voturi contra 17.

„Stang'a reunita“ a centralistiloru nemti din camer'a austriaca numera astadi 146 membri. Se vorbea cá si comitele Coronini ar' voi se formeze unu clubu, din acei deputati centralisti, cari nu s'au alaturatu la „stang'a reunita.“ Dupa cum asigura „Die Presse“ se fi declarat Coronini, cá elu nu se va alaturá la „stang'a reunita“ din cauza cá ea are o colóre prea exclusivu germana. Duóe sunt principiele, ce conduc pe acei reprezentanti cari impreuna cu Coronini nu voru se apartiena nici unui clubu, antaiu cá nu voru fi contrari stangei, alu duoilea cá nu voru fi guvernamentali. Asié dér' Coronini cu ai sei voru balansá pentru cá sè sustiena ecuilibrulu, cá nu cumva sè se restórne pe neasteptate cinulu in care siéde cármaciulu Taaffe. Inca mai sunt austriaci la Vien'a!

Cestiunea Dunaréna dice „Fremdenblatt“ (fóie oficiósa) este traetata intr'unu modu, care se potrivește puçinu cu form'a rezervata ce se obicnuiesce pentru discursurile tronului. Elu desaproba mai alesu cá discursulu vorbesce de mesurile luate in contra pestei bovine cá de unu pretestu

pentru a inchide otarele esportarii vitelorlu din Romani'a.

„Fremdenblatt“ repeta cá, déca in urm'a respingerii ante-proiectulu se va pastra status quo la Dunarea de josu, Austri'a va poté se suferé starea actuala multu mai bine de cátu celelalte mici state riverane. Déca ante-proiectulu se va respinge in form'a lui actuala, cei cari 'lu voru respinge, n'au de cátu se presinte unu altu proiectu. Austri'a 'lu va primi déca face dreptate intereselorlu ingagiate in acést'a cestiune; déca nu, nu. Interesele vitale ale Austro-Ungariei in regularea cestiunei Dunarii sunt multu mai grave de cátu ale Romaniei, și chiaru de cátu ale tutoru statelorlu riverane impreuna. Nu se póte presupune cá acolo unde dreptulu nostru, puterea nóstra, interesele nóstre, sunt amenintiate, noi amu poté luá aceeași pozitiune, cá Romani'a Serbi'a și Bulgari'a, (acést'a din urma este inca sub suzeranitate) și a ne lasá se fimu maiorisati de ele, dupa propri'loru vointia, séu dupa a altuia.

„Die Presse“ (oficiósa) voiesce a se margini intru a esaminá valórea reala și argumentele impotriverei Romaniei in cestiunea Dunarei. Acestu diaru face istoriculu negotiariloru privitóre la ante-proiectu și la comisiunea mixta; critica purtarea Romaniei in timpulu acestoru negotiari, cá necorecta și obstinata, și conchide: „Romani'a singura va avé se suferé consecintiele siovinistiloru sei și ale agitatiunii esterióre, déca va voi sè faca cu ori-ce pretiu treburile navigarii ruse, anglese, francese și grecese pe Dunarea de josu. Acést'a procedere va avé de resultatu nu numai de a face baltóse Gurile Dunarii; cáci Austro-Ungari'a nu va avé, anulu viitoru, nici unu motivu de a reinoui mandatulu comisiunei internationale a Dunarii. Atunci braçulu Sulina se va implé cu nisipu; Austro-Ungari'a isi va indrepta esportulu spre Oriinte pe drumurile de feru Varna-Constantinople-Salonicu, care se voru construi pen'atunci.

Organulu republicaniloru moderati „Journal des Débats“ dice cu privire la Mesagiulu Regelui Carolu: „Romanii sciu, cá liber'a navigatiune pe Dunare constitue unu interesu europónu și ei contéza cá si mai inainte in sprijinulu comisiunei europene Dunarene, spre a respinge pretensiunile Austriei intru cátu ele sunt esclusive și esagerate“ — Celelalte foi parisiane constata cu „Le Temps“, cá partea din Mesagiulu Regelui Carolu privitória la Dunare este indreptata in contra pretensiuniloru Austriei la preponderantia asupra fluviulu europeanu. „Le National“ se teme cá atitudinea Romaniei e imprudenta și cá Romanii nu voru poté isbuti, cáci Itali'a va sprigini pe Austri'a.

O distinctiune deosebita i s'a facutu dlui Coggalniceanu, inainte de plecarea s'a dela Paris. Elu a fostu numitu, mare oficeru alu ordinulu legiunei de onóre.

Sub titlulu „Mesagiulu regalu si press'a vienesa“ serie „La Gazette de Roumanie“:

„Mare furóre la Vien'a in contra Romaniei, a Regelui si a mesagiulu seu. . . In loculu unei complesante, vecin'a nóstra puternica gásesce deodata, cá Romani'a 'i este o adversara hotarita. Intielegemu mani'a ei si nu vomu incercá a-o potoli. N'avemu se stergemu nimicu din reulu efectu produsu prin mesagiulu regalu: Austri'a voiesce preponderantia exclusiva asupra Dunarei si noi ne opunemu la acést'a. Situatiunile france sunt cele mai bune si avemu se multiamimu multu suveranulu si guvernulu seu, pentru cá au stabilitu atátu de claru pozitiunea tierii.“

„N'amu fost condusi la atitudinea nóstra actuala prin escitarile séu incuragiarile unei séu altei puteri, singuru interesele nóstre ne au condusu, interesele nóstre si esperienti'a trecutulu si a presintelui. Nimenea n'are dreptulu se céra, cá se renuntiamu a trai, si déca avemu chiaru ambitiunea de a trai



liberi și absolutu independenti, deca speramu a jocá odata rolulu, care se pare a ne fi destinatu in Orientu, nu ni se póte imputá nimicu, acést'a este justu, este legitimu. N'ar' trebui se uite nime nea, cá noi numai cátu ne aperamu. aperarea nóstra nu e provocátore ci calma; amu disu cátra toti: faciáruia dreptulu ce-i se cuvine și noi ilu stabilimu p'alu nostru pe justitia și pe tractate.“ —

Abia acuma incepe a se cristalisá situatiunea parlamentara in Berlinu. Principele Bismarck, cu ocasiunea desbaterei budgetului ministeriului de esterne, a facutu unele declaratiuni, din cari se vede cá densulu voiesce sè se radieme in viitoriu pe o coalitiune a conservativilor cu clericali.

Liberalulu Dr. Virchow a cerutu guvernului esplicatiuni cu privire la negociarile ce se urmèza cu Vaticanulu. Bismarck dice cá de presentu n'are locu nici o negociare între imperati'a germana și Curi'a romana. Cestiunea privesce diet'a Prussiei; acestei diete se va presentá unu proiectu pentru reinfintiarea unei reprezentantie diplomatice a Prussiei pe langa Vaticanu. Celalalte state ale Germaniei, cá Bavari'a, au unu reprezentantu specialu la Santulu Scaunu. Bismarck crede cá in fagiá diverselor interese ce sunt in jocu o asemenea reprezentare a singuraticelor state este cea mai potrivita, dér' elu va studiá cestiunea și din punctu de vedere alu reprezentarii Germaniei.

Elu nu crede oportunu de a face comunicari asupra negociarilor Prussiei cu Curi'a romana. Windthorst dice, cá imperiulu numai atunci se va poté consolidá deca voru inceta luptele religiose, cari au fost provocate prin insolenti'a liberalilor. Virchow: Nu e verb'a de religiuine, ci de domnirea hierarchiei. Eu am luatu parte la lupt'a pentru cultura („Kulturkampf“) in credintia cá Bismarck va scapá scól'a de inriurirea bisericiei dér' recunoscú cá m'am insielatu.

Bismarck: N'am continuatu lupt'a de cultura pentru cá cá omu de statu nu potu se suferu conflicte interioare pentru durata, apoi pentru cá liberalii nu m'au mai spriginitu și m'au impinsu in braçiele centrului. Unu omu de statu merge cu acelu partidu, care este mai puçinu periculosu statului. Mi se imputa cá 'mi-am schimbatu convietiuinea in timpu de 15 ani? Dér' eu nu me tienu de clas'a nebunilor teoretici! Deca 'mi va succede a-o aduce și numai la unu armistitiu cu Curi'a, acést'a ar' fi de doritu.

Respunsiendu clericalulu Kleist-Retzow care a disu cá casatori'a civila a fost octroata lui Bismarck de cátra liberali, cancelarulu dise, cá nu liberalii l'au otaritu a introduce la 1874 casatori'a civila, ci acést'a concessiune i s'a cerutu atunci de cátra mai multi ministri cu declararea, cá la din contra voru demisiuná și elu (Bismarck) a preferitu ale face concessiunea pentru cá p'atunci era in conflictu cu conservativii.

Din Petersburg i se scrie lui „Köln. Ztg.“ despre agitatiunea partitului revolutionaru din Russi'a între altele:

„Avemu acum in capitala trei foi revolutionare: „Narodnaja Wolja“, „Cerni Peredjel“ și „Serno“. Deca mai numeramu pe langa acestea și câte-va brosiuri și aprópe o duzina de proclamatii, cari au fostu publicate in aceste din urma luni, apoi póte se-si face cine-va o idea despre neobosit'a activitate cu care nihilistii lucrèza in drumulu de resturnare. Dupa tóte câte se spunu in citatele diare și proclamatii, trebuie se ne asteptamu in totu momentulu la niscari-va catastrofe noue. „Serno“ este redactatu in termeni cu totulu poporali și este imprastiatu mai cu deosebire printre poporu, spre a lucrá contra noului organu de publicitate, „Mesagerulu saténu“, scosu de guvern. Autorulu unui articulu publicatu sub titlulu de: Viétiá rusésca, dá cititoriloru diarului „Serno“ bunulu sfatu de-a scupá pe „Mesagerulu saténu“ și alu aruncá in gunoiu. Cei dela „Serno“ intrebuintiéza unu vechiu dér' probatu mediulocu spre a atitiá pe tierani contra proprietariloru; ei povestescu cu de amenuntulu tóte pecatele ce stapanii trebuie se fi comisu alta data cu slavii loru, atunci candu imparatésca Caterin'a acordá stapaniloru dreptulu de a dispune dupa voie de femeile și fetele supusiloru loru. Dupa parerea autorului lucrurile nu s'au schimbatu chiaru astadi de cátu fórte puçinu in bine, si Alesandru II. n'a abrogatu acele drepturi de buna voia, ci de tém'a poporului rusu, care s'ar' fi liberatu elu insusi deca imperatulu n'ar' fi voitu s'o faca. Asupra actualului Tiaru se scrie astu-feliu de lucruri, in cátu din articulu Nr. 3, intitulatu: „Pentru cine este imperatulu

aci?“ trebuie se renuntiamu a reproduce pasage. Diarulu „Serno“ se tiparesce in tipografi'a societati „Tier'a si Libertate“. Primulu articulu pórtá data de 17 Octobre.“

## Voyage au pays roumain.

(Conferintia tinuta de D. Camille Farey).

Paris, 22 Novembre.

Cam acum unu anu si jumetate — deca nu me inelu — d. Iosef Reinach scria in „la Revue Politique et Littéraire“ de aci urmatórele rânduri: „Orientulu e unu campu intinsu de totu, care aru fi multu mai bine cultivatu deca ar' fi mai bine cunoscutu.“ Si Henri Desprez, vorbindu in specialu de societatea romana dinainte de 1848, scrie ca: „la Bucuresci se sciú pe din afara ómenii nostri de statu, cari, la rândulu loru, nu sciú nimicu despre tier'a romanésca.“

Totu pe acésta tema a inceputu si d. Camille Farey conferinti'a s'a: Romanii, a disu d-nia s'a, cunoscú Françi'a; unu mare numeru de studenti vinu a'si terminá studiile in universitatile Françiei, si apoi se duc in Orientulu Europei, in Romani'a. In caletoriile ce amu facutu in tier'a romanésca, in calitate de corespondinte de diare, in timpulu resbelului, cátu si mai de curéndu, m'am pututu convinge cátu de iubita e civilizatiunea francesca pe tiermulu stangu alu Dunarii de josu. Ce diferentia între acestu tiermu si tiermulu dreptu alu mandrului Danubiu! E ceva greu de priceputu pentru celu care n'a veditu acele locuri. Urmam statulu maioru alu generalului Leschanin, pe valea Timokulvi, si d'acolo am trecutú Dunarea in Romani'a. Comparatiunea între Serbi'a si tier'a romanésca nu e de locu magulitória pentru cea d'antaiu. Caletorulu vede o schimbare radicala... teatrala: te-ai crede la oper'a-comica. Si curiosu! Singura Romani'a póte se-ti face acésta impresiune. Treceti din Serbi'a in Bulgari'a: fiorulu ve cutremura si mai multu. Bulgari'a!! Carutiile si sdruncinatúrele! viétiá sub corturi pe marginea ríuriloru, imflate de ploii, si asteptari péna candu torentele se descresca pentru ca se putemu trece. Rusciuculu! Orasiulu „immundu“, murdaru, atroce (Protestezu energicu; se gasesce in elu cea mai buna halvá turcésca). Treceti Dunarea la Giurgevo, veti respira... (nu, candu veti traversá in trasura piagi'a centrala, dicemu noi); unu drumu de feru cochetu (merci!) ve conduce la Bucuresci. Aci gásesci unu Café Riche (café Hugues, si Brofft), Café Concertu si teatre, viéti'a de utilia parisiana; o deosebita lauda podului Mogosiói, asta-di Calea Victoriei.

„Nu faceti inse la drépta ori la sténg'a dupa Calea Victoriei, continua d. Farey, ci duceti-ve dreptu, cáci p'alaturi suntú suburbiele orientale. Civilizatiunea a intratu in Romani'a, iute, c'o rapiditate vertiginósa. Si deca comparamu cele ce maresialulu de Moltke dicea asupra Romaniei in 1828—29 cu cele ce vedemu asta-di nu ne putemu indestulu mirá de marile progrese facute in miculu regatu, multiamita neinvinsului patriotismu alu Romanului, multiamita admirabileloru sale calitati.

„Constiutiunea Romaniei e totu atátu de liberala cá si a statelorú celorú mai liberale din Europ'a. Tóte clasele au profitatu de libertatile acordate de dens'a; prin ea, tieranulu romanu a aretatu ce póte. Puterile, la Berlin, au sevèrsitu cea mai mare nedreptate, care se vede in istoria; o tíera victoriósa e sfasiata pentru cá s'a luptatu bine si pentru cá e birutória.“

Aci istoriculu Basarabiei si alu Dobrogei. — Descriptiunea acestia din urma e facuta dupa cele ce d. Farey a veditu singuru cutrierandu mlastinele Romaniei transdanubiane. „Romanii merita cele mai mari laude pentru felulu cum sciú se administreze Dobrogea, se impace acelu talmesiu-balmesiu de nationalitati, care furnica in nou'a lorú provincia. O egalitate perfecta domnesce între toti cetatiani. Printr'acést'a a lorú purtare, prin modulu de a intielege libertatea la densii in tíera, Romanii a u dreptulu de a fi numiti poporulu celu mai civilisatu din Orientu, .....si nu esceptu, domnii mei, nu esceptu pe Russi'a! („Se dà, se te audia Dumnedieu! asié se fia, amice alu tierii mele!) — Aci aplause romane cá la Ateneu. —

D. Farey vorbesce apoi de Evrei si 'i descrie „avec une légèreté de touche“ care nu e tocmai usióra pentru amicii nostri; urmèza o rapede ochire asupra institutiunilorú nóstre nationale, asupra latinatitii Romaniloru (aci inevitabilulu: „Romanulu nu pere.“)

„Si presupuneti, domnii mei, cá Romanulu ar' fi peritu; cá barier'a latina dela Dunare ar' fi disparutu! Valurile slave, nezágazuite la Prutu, s'ar' fi unitu de multu cu cele slavizate ale Bulgariloru. Nu! Romanii au statu neclintiti; nici o imparechiare, nici o amestecare. Latini au fostu, Latini au remasu. Priviti pe tieranulu romanu; uitati-ve la uneltele 'i de munca, la carulu si jugurile boileru lui. Ati dice, cá 'su copiate dupa bas-relievurile coloniei Trajane. Auditi-'lu vorbindu de elu ori pe femeia lui — o italiana pura! — si numai cu nitica latinésca si c'unu picutiú de autori, ve veti convinge indata de latinitatea Dunareniloru.“

Aci d. Farey, pentru a urmá mod'a in deobste admisa, o da in etnografia, si c'o admirabila convietiuinea esplíca „Dacismulu“, „Tracismulu“ și „Celticismulu“ Romaniloru. Presto! presto! — Me intorcu si me uitu la d. Odobescu: academiculu romanu este imperturbabilu; asiste la descriptiunea „tumuilorú galice“ dintre Zimnicea și Bucuresci, pastrandu pe chipu o linisce antica de totu.

D. Farey ese veselu din tumúii gallicozimniceni pentru a esplíca auditoriloru sei echibrulu administratiunei romane, (dupa cum bine intiegeti, d. Farey vorbesce in teoria) sistemulu militarú, escelintea organizare a dorobantiloru, purtarea acestora la Plevn'a, si apoi vine ér' in Bucuresci, dupa ce mai pisca „o tira“ Bulgari'a.

Nu sciú, domnii mei, dice domnia-s'a, dér' e pré si fórte cu putintia, cá curatienii'a romana se stralucésca si mai multu de cátu e in realitate, pusa fiindu fagiá cu murdari'a bulgara. — Comentati frás'a si veti vedé cá roman'a curatienii'a pálesce puçinu.

Diarele, libertatile, rarele procese de presa urmèza dupa acésta. D. Farey citește o pagina din caletori'a Maresialulu de Moltke prin tier'a nóstra (Oltenia). Din citirea acesteia, áudimu, cá marele soldatu alu Germaniei fusese apucatu la Craiova d'o ploia cu galét'a, de i se udase hainele de alte-alea. „Le-amu tramisu la unu brutaru, scrie severulu strategu, se ni le usuce, si elu ni le-a bagatu in cuptoru; candu ni le-a scosu si ni le-a adusu, erau ca unu felu de placinta.“ — (Se intielege, de vreme ce le copsese!) —

D. Farey citește dupa acésta o pagina dintr'unu frumosu articulu alu d-sale, publicatu asta-érna in „la Nouvelle Revue“ si pe care 'lu cunósceti de multu inca. In acesta ne istorisesece o anecdota cu Tiarulu Nicolae si cu boierulu George Ghica, anecdota pe care, deca nu me insielu, d. Farey o gásesce in articulu d-lui Poujade, din „la R. des Deux-Mondes“ (1856).

Tiarulu Nicolae cu politetia'i cázacésca, spune boierulu romanu, se dica lui Grigore Ghica, se trimita pe tinerii moldoveni la universitatile muscalesci. „I-amu veditu la Berlinu, la capel'a russa, dice autocratulu tuturorú Russiloru...; nu sciú mácaru se 'si faca o cruce cum se cade. Cátu despre munteni, nu potú se 'i suferu! suntú toti nisce comunisti, nisce „sans-culottes“.

„Si adi, domnii mei, eslama d. Farey, acei „sans-culottes“ suntú dirigatorii tierii lorú! (Ce que c'est que le progres bien entendu! replica unu francesu de langa mine.)

D. Farey citește poesi'a poetului Alesandri: „Desteptarea Romaniei“ — Conferenti'a se sfèriesce cu urarile, ce face filo-romanulu diaristu, pentru cá miliónele de Romani, cari suntú sub domni'a straina, „se formeze odata arborele maretiu alu latinatitii dela Dunare!“ — Aplause puternice si pline de iubire.

Sal'a era pe trei sfèrturi plina numai de Romani, membri ai coloniei si studenti dupe tiermulu stangu. Distingu prin multime pe Dómnele Filipescu, Mano, Odobescu, d-siór'a Odobescu si alte dómne francesce; d-nii G. Vernescu, Al. Odobescu, St. Grecéuu, col. I. Alesandri, Rizu, Mehedintiénu, si altii alu caroru nume 'mi scapa.

Esiramu in marele bulevarde, cari multiamita unei ploii persistente, suntú acoperite de vr'o duóe dile cu o ciorba de noroiu cátu se póte de orientalu.

D. Camille Farey se plangea de „imuudulu“ Rusciucu, dicea unu amicu sarindu peste baltace: uite noroiu bulgarescu si pe bulevardele parisiane!

Noroiu e pretutindeni, diseiu eu.

Si primárii pe alocurea amice!

(„Binele Publicu“).

G i o n.



## Din tiér'a ursiloru.

Feuilleton de F. Schiffkorn, publicatu in „N. Fr. Pr.“

(Urmare.)

„Nu luá in nume de reu, domnule“, grai earasi Luc'a, „cáci scii d-ta.. Si cum dicu, Ursila se uitá la mine asié chiorisiu, cum scie d-lui, si ucru dracului! párea, cá nu se mirá mai puçinu elu de mine, cá eu de elu. De buna séma si elu venise totu pentru ce venisem eu si cum stá asié in cumpana, párea cá dice: „Batá-i D-dieu ómeni, nimicu nu-i mai póte scápá de peirea loru.“ Bine, gaudescu eu, vediendu, cá ursulu meu nu e din némuri próste; én' se ieau ól'a si si s'emi cantu de tréba. Cum dicu, asié si facu; dér' candu intindu mán'a, unde mi 'ti se cátranesc Sarsaila, unde nu deschide nesce fálci catu diu'a de alaltaeri, mi se ridica in duóe labe si incepe a racni de 'ti se urá de lume si nu altcev'a. Ce erá alt'a de facutu, decátu sè lasu ól'a in mil'a Domnului si s'o iau la sanetós'a cá odinióra Gavriilu. Pe drumu me intalnescu cu taic'a, care venea cu pusc'a pe umeru, si améduói ne întorcemu sè-i dorimu jupánului pofta mare. Ajungemu noi iute-iute la loculu cu noroculu... dér' -nea Martinu ispravise cu mas'a si plecase la preambulare. Numai ól'a o mai gasíu, dér' pe Mariuc'a's'o fi vediut'o ridiendu, candu audi cátu de buna o patisem; tóta diu'a nu 'si mai ascunse albele sale podóbe. Acum'a ast'a tréca-mérge, dér' de-o mai ride de mine, cum are obiceiulu, apoi sè scia, ca nu-i bine!“

„Asié-i, Luc'a, si mie 'mi diceau unii si alții, ca mi-e frica de bidiganiile blánite, dér' pe viulu D-dieu, adi le voi aretá, cá n'a fosta fric'a de pricina, ci cá n'am avutu nici cándu la'ndemana o arma de Dómne-ajuta,“ dise Gavriilu stringéndu puternicu fiint'a la pieptu.

„Vorba multa seraci'a omului,“ incepú Dumitru aratandu cu man'a tainic'a licurire, ce se vedea spre resaritu. „Nu va trece vreme de unu ciasu si veti avé privilegiu a aretá lumei, cá nu mai sunteti puii mamei; dér' bagati de séma, sè nucumva sè dati cinstea pe rusine. De cátu o pusca cu care nu scii amblá cum trebuie, de multe ori e multu mai bñnu unu báltagu colea tiépenu. Ei, acum'a porniti! Péna josu in vale e o buna bucata de locu.“

„Dér' d-ta, mosiu Dumitru, n'ai avutu nici o întâmplare cu ursii?“ intrebaui eu pe tatálu, care se uitá cu ochi stralucitori dupa fiii ce se departara dupa o stánca sura.

„Asié de vesela cá ale baiet'loru mei nu, d-le, respunse betranulu zimbindu. „Candu eram si eu de vérst'a loru, Romanii n'aveau armé nici cá acum; dér' ce sè-i faci, eram asié de indracitu, incatu de asiú fi fostu in loculu lui Luc'a, i-asiú fi trantitu lui jupánu Nicolae ól'a in capu si i-asiú fi infiptu cutitulu in páncece. Decatu de l bine cá s'a mai schimbatu lumea, cáci unde pune Ursila lab'a se cunósce vreme indelungata.“

Dicéndu astfelu, Dumitru 'si desvél peptulu seu celu latu, care erá acoperitu de-o multime de semne, care 'ti spuneau cum se cade, cine le facuse.

„Mai bine de duóe-dieci de ori amu scosu ól'a din gur'a ursului in mán'a numai cu securea,“ incepú din nou betranulu, „dér' odata o patii atatu de buna, incatu si eu me miru, cum am pututu scapá cu dile. Totusi nu 'mi pare asié de reu, de óre-ce 'm-am resbunatu cu prisosintia. Péna me va chiamá D-dieu la sine, voi maturá dupa pamentu vre-o cincii-dieci, cu toti cei ce-iamu tramisu péna acum pe ceea-lalta lume. Pe vremea ceea inse, cándu zaceam in cocióba cate trei, patru septemani; candu crivetiulu súfá prin crepaturile ferestreloru, ear' lupii urlau la usia flaméndi... pe vremea ceea, dicu, de multe ori me totu intrebamu cu nedumerire, de ce óre domnii, cari stau cátu e diu'a de mare in odai calde la mese incarcate, ne oprescu pe noi saracii, cari trebuie sè ne luptamu in tóta buna-vremea cu feliu de feliu de necasuri, cá sè tinemu o arma cev'a, cu care se ne aperamu, ce pecatele avemu, de dihaniile paduriloru.“

Betranulu tacú. In foculu vorbirei pip'a i se stinsese si faci'a lui párlita de sóre si brazdata de superari, de obicei atátu de liniscita si de binevoitóre, in aceste clipite era o carte in care stau scrise suferintiele unui poporu robitu de sute de ani.

Multu me cugetai, péna gasiiu unu respunsu potrivit. Óre se-lu fi mangaiatu povestindu-i, cá era odata o vreme, candu unu tieranu germanu pe care l'aru fi pusu pecatele se pusce unu iepure, erá legatu de unu armasaru selbatecu si datu mortiei celei mai grozave? 'Mi adusei aminte de recept'a barbatiloru de statu, care dice, cá „cu timpulu“ se vindeca tóte relele.

„Linistesce-te, mosiule,“ diseiu. „De buna séma nu prea e lucru potrivit, se platesci dare nu numai la domnia, ci si lupiloru si ursiloru; se-ti jertfesci viat'a nu numai pentru tiér'a, ci si pentru oile, cu care te-a miluitu D-dieu — dér' se voru indrepta lucrurile si nepotii, séu stranepotii d-tale (me temeam sè nu cumva sè fi disu prea multu) voru purtá arme cu mai multe focuri si in chipulu acest'a voru trimite pe ceea lume pe Ursila dintr'o departare de o mia de pasi, fara a se mai teme nici de Han-Tataru, nici de vice-spanulu ungurescu.“

Dumitru me privea cu ochi mari si mai cá credeamu, cá „recept'a“ mea nu i-a prea venit la socotéla; totusi in

sfersitu elu adaugá: „Iti multumesc, d-le, pentru vorbele ce mi le-ai impartasita. Le voi spune si baiatiloru mei, cá se védia si ei, cá de-ocamdata asié trebuie se fia.“

Miscatu, me uitaiu lungu la faci'a betranului, dér', ce se vedi? posomortiele dungi perisera si in loculu loru se asiediasa ear' blándeti'a si credinti'a de mai 'nainte. Din acesta clipita bagai de séma, cá e cu multu mai lesne a domni reu, decátu a fi reu domnitu.

„Ei, dle, acumu a venit si vremea nóstra. Sfantulu sóre se ivesce incetulu cu incetulu,“ observá Dumitru fara a privi prea multu la incántatorulu tablou, ce se aflá acumu inaintea priviriloru nóstre, der' cu care bunulu betranu erá obicinuitu.

„In adeveru, Dumitre, tiér'a d-vóstra e de totu frumós'a!“ strigaiu fermecatu soçilului meu, care se bucurá vediendu admirarea ce me cuprinsese. In locu de a responde inse, elu puse deodata man'a la urechia si dise: „Háitasi! Vin'o, d-le!“

Betranulu incepú a pasí barbatesce spre inaltimea, pe care aveamu se pandimu si la care ajunseramu in câteva minute.

Cei doi frati se asiediasera departe de noi cam cátu bate pusc'a, dincolo de o prapastia adéncá fórte. Ei se pitisera dupa nisce braduscáni astfelu, incátu ne puteau vedé pe noi, dér' nu puteau fi vediuti in nici unu chipu.

Loculu din pregiurulu nostru semaná multu cu o positia din Alpi si puscasiu aveau o praveliste minunata, care se sfersia in nenumerate prapastii si in desisulu bradiloru seculari.

Din vérfulu pe care ne aflamu, audií si eu bagádu bine de séma, unu strigatu, care pareá, cá se apropia si se departéza si care semaná multu cu tipetele unei multimi, ce s'ar' afla intr'o mare primejidia. Din ce in ce me simtiam totu mai miscatu, pe cándu Dumitru pareá, cá este rece cá o statua. Chiar', cándu sgomotulu se apropiá si mai antaiu se audi o puscatura, apoi duóe, trei si in sfersitu o gramada, ce nu mai voiá se aiba capetu, elu nu se clafí nici cátu negru sub unghia.

„Lupi!“ dise cu dispretiu betranulu, dupa ce incetara puscaturile.

Acumu se prefacú strigatulu haitasiloru in urletu, asié incátu se pareá, cá nu mai iese din guri de omu. Puscaturile curgeau mereu... si deodata ochii betranului véntatoru se implura de focu, peptulu lui se infá, capulu lui se ridicá dreptu in susu.

„Gón'a merge de minune, d-le murmura elu si de vomu avé norocu...“

Nu sfersí vorb'a, si din braduscánii din potriua si resuná o puscatura. In aceeași clipita vediuramu de data o dihania inforatóre, indreptandu-se catra loculu, unde se aflá véntatorulu.

„Par' cá sciamu, cá baiatulu nu se va precepe se amble cu pusca“, grai Dumitru lasandu-se intr'unu genunchiu si punendu arm'a la ochiu, desi departarea erá cu totulú totu prea mare.

Dér' erá prea tardiu. Dupa puscatur'a slobozita in zadaru, Gavriilu erá lipsitu de ori si ce aperare, cáci bietii flecai fusesera inarmati cu puscii vechi numai cu câte o tiéva. In locu de a fugí inse, elu remase incremenitu de spaima si, candu vediu, ca ursulu se apropia se-lu iè in bracie, se rapedi cá unu nebuu asupr'a lui cu patulu puscei.

Dihani'a delatura cá pe o jocaria arm'a, cu care ténereulu 'i trasese o sdrevena lovitura si de buna séma fiulu lui mosiu Dumitru ar' fi fostu perdutu, déca nu ar' fi venit diu ceilalti braduscáni unu glontiu bine indreptatu, care rostogolí la pamentu pe intaritatu potrivnicu. Fier'a mai dete de vre-o duóe ori cu lab'a prin aeru, cá unu omu ranitu si — apoi... norocu bunu lume.

Cu unu falnicu strigatu de bucuria se repedi Luc'a cátra loculu, unde cadiuse dusmanulu seu.

„Inderetu!“ rácní Dumitru.

Déra unu groznicu strigatu de durere ne si vesti, ca ursulu isi resbunase asupr'a ucigasiului seu Si póte ca Luc'a ar' fi fostu jertf'a nebagarei sale de séma, déca fratele seu nu ar' fi infiptu in gatulu dihaniei cutitulu, pe care 'lu pórtá fiacare Romanu in curea. Ursulu murí.

Candu ajunseramu pe campulu de lupta, Luc'a zacea lungitu pe verdele covoru de muschiu, ér' fratele seu 'si dá tóte silintiele, se opréca sangele, ce esiá din grozav'a rana, pe care o facuse fier'a cu o singura lovitura a labei sale. Cu tóte aceste ráuitulu cautá la noi suriendiendu. „Acum'a nu va mai ride Mariuc'a, candu me va vedé“, dise elu mandru, aprindiendu cigar'a ce i-o dadui. Elu erá unu adeveratu fiu alu acelui nému, care inegritu de toti apesatorii sei, curatí cu sangele seu onórea nationala de ori si ce pata.

Dumitru nu dete prin nici unu cuvintielu la ivéla ceea-ce sentiea in aceste clipite. Sudórea ce-i acoperea fruntea candu se apropiea de fiulu seu aretá ca suferé grozavu. Cum vediu inse ran'a ce cuprindeá aprópe intregu piciorulu de susu pena josu, fruntea lui se insenina si legandu cu harnicia loculu de unde isvorá sangele mereu: „Ei“, dise, „de adi in patru septemani Mariuc'a va ride din nou; péna atunci secatur'a ast'a se va vindecá si voi veti serbá casatori'a nóstra.“

Betranulu gasise léculu si la anulu 'lu aflai pe Luc'a cu casa si cu masa si totu odata mare ajutoru de paduraru. Mariuc'a ridea si acumu, si aretá albiu sei dinti... copilului, cu care o binecventase D-dieu de vre-o cate-va septemani.

Astadi póte, cá acestu copilu si fratii care-i va fi avéndu se voru fi luptandu cu „jupánu Nicolae“ intocmai cá parintii loru... déca inse se va fi implinitu proroci'a mea, déca nepotii voru fi purtandu arme cu mai multe focuri, dieu, e cam indoiosu. Câte vreme domnii tieriei voru trimete peste granitia Nemti in locu de ursi, este lesne de intielesu ca mandr'a Transilvani'a va remané totu ce-a fostu odinióra — tiér'a ursiloru!

## Convocare.

Adunarea generala extraordinaria a „subreuniunei invetiatoriloru romani gr. orientali din protopresbiteratulu Zarandului am onóre a o convocá pre dilele 9 si 10 Decembre st. v. a. c. in sala gimnasiului gr. or. din Bradu.

P. T. membrii ai „subreuniunei“ directorii scolari precum si inteliginti'a din protopresbiteratu si din afara, suntu rogati a participa la siedintie in numeru cátu se póte mai mare. Inceputulu siedintieloru va fi la órele 10 antemeridiane in 9 Decembre dupa invocarea duhului suntu. Agendele voru fi:

1. Cuventu de deschidere de v-presiedintele: Ioanu Germanu.

2. Alegerea de presiedinte in loculu regretatulu de functu Nicolau I. Miheltianu.

3. Alegerea de cassariu.

4. Raportulu comitetulu asupra activitatiei sale in decursulu anulu espiratu 1880/81.

5. Raportulu cassariului si a bibliotecariului pre anulu espiratu.

6. Alte propuneri din partea membriloru.

7. Raportulu comisiunei de 5 insi asupra manualulu: „Geografia“ in scóla populara de Anani'a Hodosiu.

8. Raportulu comisiunei de 5 asupra manualulu „Istori'a biblica“ pentru scólele populari romane, partea I. testamentulu vechiu de Ioanu Germanu.

9. Prelegere practica din limb'a maghiara cu incepetorii, tienuta de Petru Rimbasiu, invet. la scol'a normala din Bradu.

10. Prelegere practica din „istori'a biblica“ tinuta de Ioanu Iurca parochu si invetiatoriu in Cebea.

11. Pertractarea numerulu „7“ cu incepetorii de Ioanu Germanu.

12. Prelegere practica din istori'a naturala „p o r c u l u“ tinuta de Ioane Germanu cu elevii cl. IV normali.

13. Prelegere practica din „geografia“ tinuta de Anania Hodosiu.

14. Modulu de a face pe prunci amici ai scólei, disertatiune de Nicolau Amosu Tulea.

15. Pertractarea „verbului“ cu elevii clasei IV, normale tinuta de Ioanu Germanu.

16. Prelegere practica „rogatiunea Domnului“ tinuta de Ioanu Germanu cu elevii cl. III. normali.

17. „Istori'a patriei“ cu scólele populari, disertatiune de Ioane Germanu invet. in Bradu. Prelegerile practice se voru tiené cu pruncii dela scólele normali din Bradu.

Bradu 16 Novembre v. 1881.

Ioanu Germanu, Stefanu Rimbasiu,  
v.-presiedintele subreuniunei secref. subreun.

## D i v e r s e.

(Státu'a lui Eliade Radulescu.)  
Representantii a peste 12 organe de publicitate din Bucuresci, fara deosebire de partida s'au intrunitu Dumineca, in localulu clubulu: „Binele Publicu“ sub presiedinti'a parintelui archiereu Silvestru Balanescu Pitescénu, redactorulu „Bisericei ortodoxe romane.“ In privinti'a participarii la serbare delegatii pressei se decisu se asiste in corpore la solemnitate, sè se depuna o coróna de lauri cu inscriptiunea „L u i J. E l i a d e R. p r e s s a r e c u n o s c e t ó r e“ sè se elaboreze si sè se pronuntie unu discursu. In scopulu acest'a dice „Bin. Publ.“ s'a alesu unu comitetu alu pressei compusu din delegatii a 5 diare si anume d-nii C. Stoicescu („L'Indépendance roumaine“) D. T. Luncianu („Romania libera“) Fr. Damé („Romanulu“) G. Dem. Teodorescu („Binele Publicu“) si Eminescu („Timpulu“) care se elaboreze unu proiectu de discursu. Proiectulu acest'a l'a compusu d. G. Dem. Teodorescu. — Liceele din Bucuresci voru oferi câte o coróna fiacare, ce se va asiedia la piciórele



statuei lui Eliade. Asemenea voru face scólele primare de baiati si de fete si gimnasiile intr'unitate. Consiliile profesionale ale diferitelor scoli au decisu cá toti elevii se asiste cu profesorii si stindartele respective la solemnitatea dela 21 curentu. — Din Tergoviste, locul natalu alu lui I. Eliade Radulescu, voru veni la serbare delegatiuni numeroase: din partea consiliului judetianu, a comunei, a scóleloru etc.

(† Dr. Bleiweis.) Alaltaeri a reposatu in Laibach Dr. Ioanu Bleiweis, conducetoriulu Sloveniloru din Carnioli'a si Stiri'a de sudu, iubitu si adoratu la poporulu seu cá celu mai vechiu si energicu luptatoriu pentru limb'a si nationalitatea slovena. Staruintiele lui pentru egal'a indreptare politica-nationala a Sloveniloru au fost incoronate de succesu. Elu a lucratu multu pentru desteptarea tieraniloru prin latirea literaturii populare slovene si in timpul din urma conationalii sei ilu numeau „tat'a natiunii slovene“ cum diceau Cehii lui Palacky alu loru. Bleiweis a fost nascutu la 1808 prin urmare a ajunsu anulu alu 73-lea alu etatii. Elu a studiatu in Vien'a medicin'a si dela 1841 a fost neincetatu activu in patri'a s'a.

(Deregatori noue.) Nici unu comitatu, dice „Tel. Rom.“, nu credemu se fia asié de fericitu cá comitatulu Sibiului. Aici trebue cá de multu sunt tóte „in cea mai buna ordine.“ Nu e mirare déca in lips'a de alte afaceri se creaza deregatorii noue; póte vomu ajunge déca ne va tiné D-dieu in viatia si pe d-lu comite in fruntea comitatului, se vedemu creandu-se si ordine ad. cruci stele si comitatense. Dér' rabdare! Se nu anticipamu. Sambata, in diu'a de lasarea postului, d-lu comite supremu Wächter, in presentia tuturor funcionariloru comitatului a descoperitu, cá pentru merite si pentru manier'a abita de a gândi s'a aflatu induplicatetu pe vice-notariulu si totu-odata protonotariulu onoraru d-lu Al. Szöcs alu numi vice-comite onorariu. Pe d-lu Szöcs in comitatu numai o trépta ilu mai astépta, adeca aceea de comite supremu onorariu.

(Fotografia instantanea a d-lui Mu y b r i d g e.) Amu comunicatu lectoriloru servitiurile insemnate ce aduce fotografi'a cercetariloru sciintifice. Progressulu acestei arte merge cu o repeditiune neasteptata. Pela 1878 d-lu Muybridge din San-Francisco dobandi cá rezultatu admirabile in esperientie de fotografia instantanea, fotografandu cai cari amblau in trapu si in galopu. Cu ocaziunea espositiunii de electricitate, artistulu americanu venindu la Paris a aretatu dlui profesore Marey, membru alu Academiei de sciintie, câte-va minuni fotografice. Dlu Muybridge a ajunsu se ié unu clisieu in timpu de  $\frac{1}{100}$  de secunda; candu unu clown esecutá sarituri din cele mai periculóse, americanulu reusiesce se'lu fotografizeze de de siese-ori in timpul sarituri. Cu ajutorulu unui zootropu perfectiunatu, dlu Muybridge proiectéza aceste probe fotografice pe unu ecranu, ast-felu cá vede cine-va de odata unu clown sarindu, unu calu galopandu, unu ogaru alergandu si chiaru paseri sburandu. Lasamu pe cititori se judece singuri ce vrea se dica a fotografá cine-va in timpu de a suta parte de secunda, a luá paserile in sboru, ogarii alergandu. Nu vedemu ce miscare, ori cátu de instantanata aru fi, mai póte scapa de aparatulu fotograficu. Aceste cercari cari paru astadi o curiositate artistica voru fi aplicate la cercetari sciintifice dintre cele mai importante; se va puté surprinde miscarile cele mai imperceptibile, manifestatiunile cele mai clipite ale fenomenelor naturei. De astadi inainte toti cáti se ocupa cu sciinti'a, trebue se invetie fotografi'a. Studiulu acestei arte va veni indispensabilu in tóte stabilimentele sciintifice destinate pertru studiulu fenomenelor naturei.

(Intrebuintiarea cerealeloru cá combustibilu.) In calea aplicatiuniloru americanii nu cedéza ori-cárei natiunii europene. Lumea se ingrijea de impușinarea séu de lips'a carboniloru de pamentu in unele localitati. In unele districte din Statele - Unite, in Far-West se cultivéza porumbu (cucuruzu) indianu pentru a fi intrebuintiatu cá combustibilu. Unu hectaru de acestu porumbu costa 75 lei, si produce 45 hectolitri cari represinta ecuivalentulu a 3750 kilograme de carbuni; pria urmare ecuivalentulu unei tone de carbuni ar' fi de 20 lei. In localitatile unde cáile de comunicatiune nu esista si undé nu se potu desface cereale, se póte dice, cá intrebuintiarea porumbulu indianu cá combustibilu este economica. In acésta se póte constata o aplicatiune din cele mai interesante ale caldurei

solare si se póte cine-va intrebá cu dreptu cuvantu déca n'aru fi mai folositoru sè se intrebuintieze acésta caldura pentru a produce plaate cari crescú iute, si cari s'aru intrebuintia cá combustibilu, de cátu sè se intrebuintieze directu in aparate costisitorie. Adevéru este ca in localitatile unde este lipsa de lemne se potu cultiva cu succesu plante, cari crescú iute, precum sunt napii porcesei, porumbulu indianu, ai caroru coceni incaldiescu cá si lemnele. Óre lá noi in câmpiile de pe langa Dunare unde se intrebuintieza baligarulu pentru a face focu, n'ar' fi mai bine sè se arda coceni de napi si cu gunoiulu sè se ingrasie pamentulu? Acésta bine intielesu pèna candu vomu impaduri acele localitati, cáci totu speramu, cá odata ne vomu convinge cá lips'a de paduri este o adevérata nenoroicare pentru unele localitati din tier'a nóstra. „R.Sc.“

(Fosforescentia gheturiloru.) D. J. Allen comunica diarulu anglésu „Nature“ cá aru fi observatu in regiunile polare unu fenomenu fórté curiosu de fosforescentia a gheturiloru plutitorie. Ori-candú partea dinainte a corabiei pe care se afla observatorulu, sfaréma troeni de ghiatia nóptea, stralucea indata. Faptulu acesta infașieza óre-care analogia cu aceea ce se produce candu lovesce cine-va dué cremenii, séu sparge zacharu la intunerecu, adeca se vede o lumina.

(Unu ministru in familia Hohenzollern.) In castelulu Grünwald, langa Berlin, se potu vedé nesce scari ce ducú de josu in etagiulu d'antau, si cari sunt ziduite. Traditi'a spune, cá aici a fost ingropata in zidu si condamnata a muri de fóme Ana Sydow, amores'a Kurfürstului de Hohenzollern Ioachim II. — Fapt'a ar' fi seversit'o, dupa mórtea tatalui, fiulu si sucesorulu. Interesantu este, cá societatea de istoria cerendu permissiunea de a esplora acele scari, guvernulu nu i-a dat'o.

(Duoii gemeni.) In lun'a lui Iuliu a acestui anu s'au nascutu in Elveti'a, cantonulu Bern doi copii gemeni lipiti de sexu femeninu. Mass'a care 'i léga deolalta, e de 8 cm. lungime si 25 periferie. Nascerea s'a executatu destulu de rapede si relativu cu dureri pușinu mai mari de cátu ale nasceriloru obicinuite. Copilele Adel'a si Mari'a erau bine desvoltate si deja a treia dí cantariau 7 kilogr. Din nefericire mum'a nu avea lapte pentru amendué si ast-felu trebui se le hranéca cu lapte de vaca. Acést'a impedecá in cátuva prosperarea copiiloru. Pe la inceputulu lui Augustu Adela suferia de stomacu, era sférsita la față si nu putea durmi de durere; asupra Mariei nu avea acést'a stare nici o iniurire, cáci ea era totu rosia, vesela si dormiea bine. Acum e pe deplinu restabilita si Adel'a si mum'a vrea se le duca la orasiu cá unu doctoru mare se le faca operatiunea separarei. — Acést'a operatiune e nespusu de primejdíosa; ea póte costá viati'a uneia din gemene séu chiaru a amendurora. „R. L.“

(Alcoolismulu in Belgi'a.) Cestiunea betiei este o insemnata cestiune sociala in Belgi'a cá si in Angli'a, in Russi'a si in Americ'a. Acestu vitiu se desvólta necontentitu. Celu din urma recensementu anuale aréta, cá in Bruxelles esistu 3000 cárciime, cifra superióra cu 200 celei din anulu precedentu si poporatiunea mai cá nu s'a inmultitu. Numerulu mortiloru de delirium tremens alcoolicu s'a urcatu dela 21 in 1878 si dela 26 in 1879 la 40. Intre victimele betiei, 33 erau din poporatiunea seraca, 7 erau in conditiuni de medilocu séu avute. In acelasi anu, din 148 alienati admisi la spitalu Saint-Jean, 50 adeca 33 la suta erau alcoolici. Trebuie se vorbimu si de sinucideri. In 1880, au fost la Bruxelles 68 sinucideri, adeca 17 mai multu de cátu in 1879 si 33 mai multu de cátu in 1878. In sférsitu, pentru a completa tabloulu, adaugemu, cá au fost arestati 4500 individi pentru cause provenindu din betia. „Le Journal Franklin“ din Liège anuntia cá ministrulu de resbelu alu Belgiei a pusu in studiu cestiunea suprimarii cantineloru din casarme si inlocuirea loru c'unu felu de stabilimentu in care sè nu se gaséca de cátu bere, cafea, dér' alcoolulu se fia cu totul opritu. „Rom.“

Atragemu deosebit'a atentiune asupra anuciului de adi: Burs'a de Vien'a a casei de banca „Leitha“, Vien'a.

(Dechiaratiune.) „Subscrisulu prin acést'a face conóscutu, cá colect'a in sum'a de 61 fl. v. a., intreprinsa in Blasiu in folosulu societatiei infintíande la Sibiu a tinerimei romane din Austro-Ungari'a, dupa ce tóte cercarile comitetulu acestei societati, de a obtiené invoirea ministeriului, s'an

zadarnicitu, se restitué m. On. si binevoitoriloru contribuenti, cu cea mai mare multiamita pentru aplicarea si jertif'a D-loru de a incuragiá asié o intreprindere nationala.“

Vien'a la 31 Novembre 1881.

Ioanu S. Paulu, colectantu.

(Multiamita publica.) Subscrisulu esprimu cea mai profunda multiamita Multu Onor. D-nu Lazaru Huz'a, proto-notariu si asessore consistorialu in Gheri'a, pentru multele binefaceri aratate față cu mine in decursulu a trei ani de studiu la cursulu preparandialu, primindu-me in cuartirulu D-Sale, dandu-mi cu vestminte si incaltiaminte procurandu 'mi cárti necesarie, c'unu cuventu sustienendu-me pèna ce amu absolvatu preparandi'a. De cumvá nu erá M. On. D-S'a despre care altcum se dice cá e „Tata seraciloru“, eu inca nu asiú fi astadi invetiatoru — avendu parinti miseri.

Priméscá pre acésta cale, multiamit'a mea fierbinte ce-i voui conserva-o pèna din colo de momentu. Catielulu romanu la 24 Novembre. Ioanu Selagianu, invetiatoriu popularu.

## Burs'a de Vien'a.

Decidetiória pentru Cis- si Transilvani'a este numai Burs'a de Vien'a.

Marile desavantaje ale speculatiunii la o bursa din provincia seraca, neinfluenta si dependenta, ear' marile avantaje ale operatiunii la o bursa in capitala — unde reside guvernulu, societati, corporatiuni, a caroru hartii sunt in piatia, locul cu otertele si cáutarea, unde sosescu sciri din tóta lunca, se face politic'a mare, aparú diarele mari, unde speculati'a mare si banchierii facu cursurile, scurtu, locul, unde se facu de timpuriu observari bune si nefavorabile si inainte de a strabate in publiculu mare se potu luá cele mai intime informatiuni, prin cari se póte influentiá cursulu — lo amu aratatu cu deamenutulu in brosiur'a nóstra (p. 26 si 42).

Cu privire la viitórele mari miscari ale burseloru afara de „liber'a“ speculatiune si de afacerile nóstre consortiale recomandemu operatiunea cu riscu marginitu, mai alesu premi'a cu dublu efectu (ad: folosu: ori se urca ori scade cursulu) unde tacs'a in celu mai reu casu nu se póte perde de totu. Pretiuri de premie fórté eftine.

Avendu relatiuni de aprópe cu cercurile conducetóre putemu se servimu cu informatiuni directe, imediate si grabnice (in modu specialistu si gratis). Esecutare esacta, discreta. Avisuri in scrisu gratis.

Giurstarile actuale pecuniare si crescerea capitaliloru ne punu in pozitiune, cá la cumperarile de speculatiune si la investirea de capitaluri si chartii de valóre se scademu doband'a pèna la 5% (fara tacs'a) pr. r.

Numeri de proba si foiei financ. si de sortire „Leitha“ franco.

Brosiur'a cu cuprinsu bogatu si absolutu necesara, contine: calindariu de losuri (tóte planurile de jocu europ.) Chartii de alocafu de speculatu, asigurare de losuri (remarcabilu cu privire la tragerile viitóre) ect. ect. le espedamu la cerere gratis si franco.

Cas'a de banca „Leitha“ (Halmi) Vien'a a admistr. soc. Schottenring 15.

## Cursulu de Bucuresci dela 19 Novembre / 1 Decembre 1881.

Valori	Scadenti'a Cupóneloru	Cum-péra	Vinde
5% <sup>0</sup> Rent'a Romana . . . . .	1 Apr. 1. Ort.	87.—	88. <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
6% <sup>0</sup> Oblig. de Stat. convert. rurale . . . . .	23 Apr. 23 Oct.	97.—	98.—
8% <sup>0</sup> Oblig. domeniiale 1871 . . . . .	1 Ian. 1 Iul.	—	—
6% <sup>0</sup> Oblig. cáiloru fer. rom. . . . .	1 Iuliu	102.—	103.—
7% <sup>0</sup> Scrisuri funciare rurale . . . . .	1 Iul. 1 Ian.	102.—	103.—
7% <sup>0</sup> „ „ urbane . . . . .	idem	102.—	103.—
8% <sup>0</sup> Imprum. municipalu . . . . .	idem	105. <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	106. <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Oblig. casei de pensiune (lei 300, dobanda 10 lei) . . . . .	1 Maiu 1 Nov.	228.—	228.—
Losuri municipale (20 lei) . . . . .	cu premie	29.—	30.—
Act. Bancei Nationale rom. . . . .	1 Ian. 1 Iul.	1340	1370
Auru contra argintu . . . . .		1.—	1.—
Auru contra bilete hipotec. . . . .		1.—	1. <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Auru contra bil. de Banca nat. . . . .		1.—	1.—
Florini Val. Austr. . . . .		2.14—	2.15—

## Cursulu la burs'a de Vien'a din 2 Novembre st. n. 1881.

Rent'a de auru ungara . . . . .	119.50	Imprumutulu cu premiu ung. . . . .	126.75
Imprumutulu cáiloru ferate ungare . . . . .	133 —	Losurile p. regularea Tisei si a Segedin. . . . .	113.—
Amortisarea datoriei cáiloru ferate de ostu ung. (I-a emisiune) . . . . .	91.50	Rent'a de harthia aust. . . . .	77.35
dto. (II-a emisiune) . . . . .	109.—	„ de argintu „ . . . . .	78.15
dto. (III-a emisiune) . . . . .	97.50	„ de auru „ . . . . .	93.85
Bonuri rurale ungare . . . . .	99 20	Losurile din 1860 . . . . .	133.50
dto. cu cl. de sortare . . . . .	98.50	Actiunile bancei austr.-ungare . . . . .	837.—
Bonuri rurale Banat-Timis. . . . .	98.75	„ bancei de creditu ungare . . . . .	361.50
dto. cu cl. de sortare . . . . .	97.70	„ bancei de creditu austriace . . . . .	363 60
Bonuri rurale transilvane . . . . .	99 —	Argintulu . . . . .	—
„ croato-slav. . . . .	99.50	Galbini imperatesci . . . . .	5 56
Despagubirea p. dijm'a de vinu ung. . . . .	97.50	Napoleon'd'ori . . . . .	9.40
		Marci 100 imp. germ. . . . .	58.05
		Londr'a . . . . .	118 65

Editoru: Iacobu Muresianu.

Redactoru responsabilu: Dr. Aurel Muresianu.

Tipograf'a: Ioanu Gótt si fiu Henriou.